

《明報》《明聲報》升學與移民教育講座

專家比較學制 分享學習心得



徐松輝（右）鼓勵留學生融入加國社會。



Helena Chen推介「轉學分課程」。



Rosa Lenihan指出東西教育思維互有長短。



Florey He講解學生移民的種種的渠道。



盧如婷介紹學生乘搭飛機的各種注意事項。



展覽攤位吸引不少人參觀。

【明報專訊】《明報》、《明聲報》舉辦的2015教育講座昨日請得多位專家介紹加拿大教育體制的特點，為華裔學子與留學生提供適應本地制度，成功求學的方法。

圖／文：本報記者陳志強

2015教育講座暨展覽昨日假列治文文化中心兼圖書館內舉行，邀請到多位專家演講一系列華裔學生求學移民的問題。曾經擔任學務委員的列治文市議員區澤光指出，加拿大的學術水平，在世界上算是名列前茅，在英語國家中更是無出其右。在發達國家中，也只有芬蘭、挪威等國家超越加拿大。在加拿大求學留學是一個「很值得」的選擇。

區澤光指出，中國來的留學生除了要克服語言障礙，更重要的是適應本地的學習模式。過去是老師給出既定的知識，讓學生死記，但加拿大的教師不一定會給出答案，而是要學生自己尋找答案。中國學生一般過分依賴老師提供的輔導，但這邊的老師要求學生懂得主動探索。

華生宜多參與討論

區澤光說，亞洲思維是每講一句話之前都要經過深思熟慮，但在加拿大的課堂討論中並不適用。學生想好如何作答時，大家討論的題目已經改變。區澤光鼓勵華生大膽開口、多參與討論。

區澤光在介紹加拿大的教育時強調不太看重競爭，不時要學生分組一起做作業，分數共享，此時習慣了競爭模式的中國學生可能覺得不公平，不理解為什麼自己的優秀成績要與別人分享。區澤光解釋說，這種教學方式的目的，是讓學生學曉如何與人協作，着重的是團隊精神。學會如何理解別人，包容別人。這也是學生在走出校園之後，在這個多元社會中打拚時的技巧。

區澤光也建議家長放棄傳統的「苦讀」念頭。加拿大教學講求放鬆心態，歡歡喜喜的上學。

誠意留學諮詢中心的創辦人兼行政總監徐松輝指出，在大溫哥華生活，可以一天24小時不用說英語。對於初來的留學生，學習廣東話的機會可能比學習英語的機會還要多。要練好英語，他建議可以考慮在周邊小城鎮居住。學生寄住在華人家庭，也沒有在英語家庭寄宿或是homestay得到更多學習英語的機會。

留學生喜歡與同族人抱團交友，徐松輝建議留學生可以爭取機會當義工，一來融入社會，二來也是爭取練習英語的機會。

他又指出，來自亞洲的留學生或是家長很看重進入大學，完成高中後，盡早入讀大學，但其實學生的能力未必達標。徐松輝認為這些留學生其實可以選擇在一些大專學院修讀一兩年的「轉學分課程」（university-transfer programs），先打好基礎，再入讀大學。

徐松輝指出，其實大學一年級升上二年級，往往有三分之一的學生被淘汰，轉學分學生不愁沒有機會轉到大學就讀。

修讀「轉學分課程」仍可入大學

哥倫比亞學院的Helena Chen介紹該學院的不同類型課程。她也特別推薦「轉學分課程」。她指出對於亞洲留學生來說，「轉學分課程」可能很新鮮，但其實在北美洲已經有悠久歷史。

她說，畢竟直接進入大學，要跨越的門檻比較高，不少學生在修讀「轉學分課程」一年之後，都順利轉入大學。

她指出，就是本地學生之間，「轉學分課程」也受到青睞，因為直接讀大學，學費與生活費可以很昂貴，先修讀「轉學分課程」，可以省到不



區澤光指出，中式教育與加式教育有很大不同。

少金錢。不少大學都接納轉學分學生，學位不成問題。

非凡教育中心的Rosa Lenihan也圍繞東方孩子遇上西式教育的種種問題，提供建議。她指出從中國來的學生在學習上往往比較被動，對教師的依賴很大。加拿大的教學模式老師通常只是給出一個方向，鼓勵孩子們自己找答案，培養孩子的判斷能力。Lenihan忠告東方家長，這種教學模式並不代表老師懶懶。

她說，假若從東方教育系統出來的孩子直接進入大學，往往出現不適應的問題，念書較吃力。

中西教學方法互補

她引用最近在媒體上大出風頭的一位「虎媽」的經驗。一方面她像東方家長一樣，對孩子的教育要求很嚴謹。但另一方面，這位「虎媽」也利用西方教育體制的特長，為孩子找到各自的專長與喜好，讓孩子摸索出自己的學習道路。

適留學移民的Florey He介紹了留學生申請移民的種種渠道，包括「聯邦快速通道」與「省提名」兩種移民方法的異同。他又指出，卑詩省的移民通道一直比較暢通，即使是其他省份的學生，也會到卑詩遞交申請。

他又介紹有意移民的學生在選課以及受聘時需要注意的細節，強調需要尋找具備一定實力的僱主，申請移民才更有把握。受聘於經常虧蝕和很少交稅的僱主，對移民申請會帶來負面影響。僱主是否願意配合移民申請，也十分關鍵。

He又認為，雖然即將上台的自由黨很可能會放寬移民申請，但不少政府程序不能即時更改，申請人可能要等待一定的時日才見到新政出現。

加拿大航空亞洲營業部經理盧如婷也介紹了學生旅客訂購機票、乘坐飛機的「貼士」。盧如婷指出，出國留學的同學可能會為自己加一個洋名，但她提醒同學訂購機票時，只能使用護照上的名字，一字不漏照搬，機票上的洋名未現護照上，可能不準上飛機。

她又忠告學生旅客要注意護照的有效期限，最少要有3個月，最好超過6個月。不僅僅是出入加國邊境，就是簡單的南下美國購物，也講究護照的有效日期。

盧如婷又說，少年兒童單獨乘坐飛機，可以向航空公司申請，派地勤人員輔助上機，而帶小孩入境，可能要到領館開具證明，因為當局對於拐帶人口十分敏感。

她指出，學生往往在暑假聖誕節這些旺季旅遊或是回國探親，但這些時候機票價升。盧如婷透露，其實一些航空公司，容許乘客在11個月之前預訂機票，可以節省不少金錢。

►聽講者拍攝重要幻燈片。
▼《明報》教育講座全場爆滿。（陳志強攝）

中獎幸運兒



抽中機票的幸運兒。



獲得平板電腦的幸運兒。



獲得獎學金的幸運兒。

講座資料豐富 紙筆手機派用場

《明報》、《明聲報》舉辦的2015教育講座入場觀眾不僅人數眾多，而且學生們更以不同方法仔細寫下筆記。有人以紙筆，有人以電腦記下重點。每當演講者放映重要幻燈片時，總會有不少聽眾拿起手機拍照記錄，有人甚至以手機將演講視頻錄下。

昨日聽講者跨越不同的年齡層，有祖父母級的聽眾，也有小學生家長，似乎在末雨綢繆，為子女提早鋪排求學之路。

專心的聽眾也獲得回饋。《明報》在演講中間加插了抽獎環節。獎品包括平板電腦、獎學金、溫哥華往返亞洲機票等。



聽講者以不同方式記下講座重點。



現場座無虛席 幸運輪與眾同樂

《明報》、《明聲報》舉辦的2015教育講座暨展覽昨日在列治文文化中心兼圖書館內舉行。演講廳內座無虛席，雖然加放了額外座椅，還是不夠地方容納所有觀眾，在門外等候的還有數十人，只能用出去一個，放進一個的方式限制人數，輪流入場。

而在演講室旁邊的另一個房間，不少教育機構及旅遊公司設立了攤位，展示業務，還即場解答各種留學與移民疑問。在演講中聽不明白，或是沒有觸及的問題，都可以繼續在場外發問。《明報》也設立了幸運輪抽獎攤位，與眾同樂，「幸運輪」前排起了長長人龍。



《明報》幸運輪也有不少人士試玩。



籌款助《中僑新天地》出版 25 華裔藝術家書畫展義賣

【明報專訊】由中僑互助會松鶴之友與本地藝術家合辦的第六屆「藝彩生輝名家綜藝展」昨日正式開幕，邀請25位本地華裔藝術家展出40多件畫作及攝影等作品，透過義賣為中僑出版的中文月刊《中僑新天地》籌募印刷經費。大會目前已籌得1萬元，成績理想。



活動展出40多件義賣作品，包括書法、國畫等中國傳統藝術，吸引市民駐足觀賞。(伍維婷攝)



中國駐溫哥華總領事館文化領事韓寧（前排右四）、省議會副議長李傑明（前排右五）、中僑行政總裁周澤坤（後排中）與多位參展的本地藝術家合影。(伍維婷攝)

公開義賣的作品包括國畫、書法、油畫、水彩畫、丙烯畫、網上水彩畫、數碼繪畫、攝影等，吸引不少市民到場觀賞並與本地藝術家分享心得。出席開幕禮的包括中國駐溫哥華總領事館文化領事韓寧、卑詩省省議會副議長李傑明、中僑行政總裁周澤坤等。

韓寧致詞時表示這次活動頗有意義，亦希望中國的傳統藝術文化可以繼續保存下去。周澤坤

表示，義賣所籌得的善款會用作出版《中僑新天地》，雖然活動才開始，但已經籌得1萬元，希望可以延續這個好開始，籌集更多善款。她又表示今次義賣的另一意義是可以將本地華裔藝術家帶入主流社會，讓更多人接觸中國藝術文化。

「藝彩生輝名家綜藝展」將於10月31日結束，展覽地點在那本比信中心，開放時間為每日上午10時至下午5時，星期日則需要預約。

今年首8個月旅遊業興旺 卑詩過夜客增23.8萬升7.1%

【明報專訊】加拿大統計局最新過夜旅客數字顯示，卑詩省今年首8個月的旅客人數比去年同期上升7.1%，人數增加了23.8萬人。

省府引述加拿大統計局最新公布的數字，指今年首8個月來到卑詩旅遊的過夜客人數升逾7%，其中日本旅客人數增幅第一位，有15.8%；印度旅客增加13.2%；澳洲旅客增加5.8%；而整個亞太地區的旅客人數平均增幅為2.9%。

美國是卑詩最大旅客來源地，今年首8個月的美國過夜旅客增幅為0.7%；單以8月計算，今年美國旅客的人數，就比去年同期增加近3500人。

省府指出，卑詩旅遊業正蓬勃成長中，本地有19,200間與旅遊有關的企業，其中93%（即逾1.7萬）是小型企業。

在2013年，本省旅遊業帶來了139億元收益，佔卑詩國民生產總值（GDP）的4%。

選舉宣傳牌限下月2日前拆除 素里對違規者罰款200元

【明報專訊】聯邦大選結果塵埃落定，但街上仍然見到各候選人的選舉宣傳牌。根據部分城市的市府附例，各政黨候選人需要在下月2日前，移除選區內所有宣傳牌。而素里市更加提出罰則，如果在限期後仍然未完成清理，會向該候選人罰款200元。

在街上豎立宣傳牌是選舉期間的「指定動作」，不同大小的政黨宣傳牌隨處可見。但選舉過後，候選人亦需要負責清理工作。本報記者昨日走訪溫哥華多條主要街道，發現大部分的宣傳牌已經被移走，只有一些獨立房屋的前園草地上，仍然有宣傳牌豎立著。

根據部分城市的市府附例，候選人需要在選舉結束後兩個星期內，即下月2日，移除所有宣傳牌。溫哥華市政府表示，目前為止已接獲40宗市民投訴，要求市府派員清理在公共地方的宣傳牌。另外，市府轄下的街道巡邏員（Street Use Inspectors）亦會在秋動期間主動清理，巡邏員至今已移走61個，加上因接獲投訴而清理的宣傳牌，市政府目前已一共移走123個。市政府又表示，當局只會移除豎立在

公共地方的宣傳牌，私人地方則不會理會。而素里市政府則實施罰款措施，如果在限期前仍然有宣傳牌未被移除，市府有權向違規的候選人罰款200元。

如果市民發現街上仍然有大量宣傳牌未清理，可以向所屬的市政府投訴。



在溫哥華南區的一間獨立屋，前園仍然豎立著選舉宣傳牌。(伍維婷攝)

針對專業人士推ACAP項目 中僑助來加逾五年移民入職

【明報專訊】長期以來，如果專業人士移民來到加拿大的時間已經超過五年，為新移民提供的就業服務許多都無法享受，因此，中僑和加拿大聯邦政府於去年推出了一項名為Active Career Advancement Project (ACAP) 的新服務，專門為居住在大溫和多倫多地區來加超過五年的專業人士，提供職業生涯規劃的服務。同時，ACAP也積極與本地僱主聯繫，鼓勵

僱主聘用這部分專業人士，使這些人的專業知識和技能，可以在他們的公司裏得到充分的運用和發展。申請者僅限居住大溫和多倫多地區滿五年的永久居民或入籍公民。

大溫地區查詢可致電 604-336-6262 內線102，電郵：acap.van@success.bc.ca；大多倫多地區：電話：905-770-7040 內線232，電郵：acap.gta@success.bc.ca。

大溫地區天氣預測

今天	10/26 (一)	10/27 (二)	10/28 (三)
晴間雲 9-15°C	晴間雨 8-13°C	晴間雲 9-14°C	天陰有雨 9-12°C

世界部分城市天氣預測

城市	溫度(°C)	情況
卡加利	1-11	晴間雲
愛蒙頓	1-11	晴
溫尼辟	1-7	晴間雲
多倫多	6-12	晴間雲
渥太華	-2-9	晴間雲
滿地可	-1-11	晴間雨
三藩市	14-19	晴間雲
洛杉磯	17-29	多雲
紐約	7-19	晴間雨
香港	24-28	晴間雨
台北	21-27	晴間雲
北京	4-14	晴間雲
上海	16-25	晴
廣州	23-30	晴間雨
新加坡	26-33	晴間雨
東京	13-19	晴
悉尼	16-28	晴間雲
倫敦	7-13	晴間雲

列治文圖書館《易經》講座

【明報專訊】列治文公共圖書館將於11月6日（星期五）晚上7時至9時在Brighouse總館舉辦免費國語講座《易經初探》，歡迎報名參加。

主講嘉賓陳良博士將講解易經的八卦、六十四卦、卦辭以及占卜方法。查詢及報名可到任何一間列治文公共圖書館分館，致電604-231-6413 或上網 www.yourlibrary.ca/events/瀏覽。

649 10月24日 星期六 中獎號碼

1	13	28	34	37	45	32
---	----	----	----	----	----	----

百萬大獎號碼: 98674363-01 特別號碼

幸運實獎號碼	28	33	77	92
--------	----	----	----	----

BC-49 特別號碼

13	21	24	40	42	46	30
----	----	----	----	----	----	----

中獎號碼以彩票局正式紀錄為準
查詢可瀏覽彩票網頁: www.bcic.com

明鏡框

浪濤，浪花，浪來了！

攝影者: King Liaw
拍攝器材: Sony Cybershot

明鏡頭 每兩月均設不同主題，部分優秀作品將會定期在《明鏡框》刊登。九月及十月份主題：我愛旅遊 明鏡頭 競觀相

金庸全球徵文比賽展開 加華作協統籌加國初選

【明報專訊】今年是金庸武俠小說創作60周年，香港康樂及文化事務署計劃於2016年底於香港文化博物館成立永久的金庸展覽，同時，康樂及文化事務署、香港藝術發展局及香港世界華文文藝研究學會聯合主辦「我與金庸——全球華文徵文比賽」，歡迎世界各地華文作家、愛好寫作的各界人士參與，就比賽題目提交參賽作品，現已開始接受稿件。加拿大華裔作家協會是這次徵文比賽的協辦機構，統籌加國的稿件收集及初選工作。

徵文比賽細則：
一、題材：與金庸作品相關的題材；
二、體裁：散文、讀後感；
三、字數：2000—3000字（標點符號計算在內）；
四、截止日期：2015年12月31日下午6時正；
五、參賽資格：年滿18歲或以上；
六、結果公布：比賽結果將於2016年7月於香港國際書展期間公布並舉辦頒獎儀式，得獎者將獲專函通知。
獎項包括一等獎一名：獎金港幣二萬元、獎座乙個；二等獎一名：獎金港幣一萬元、獎座乙個；三等獎二名：獎金港幣各五千元、獎座乙個；優異獎五名：獎金港幣各二千五百元、獎座乙個；入圍獎十名：獎金港幣各一千五百元、獎座乙個。所有獎項的外地得獎者，由主辦機構負責到港交通費及住宿，得獎作品將結集成書。詳情請瀏覽加華作協網頁：www.cwriters.ca。